



DLAT_PV(2010)1020_01

ACTA
de la reunión de 20 de octubre de 2010, de las 17.30 a las 19.00 horas
Estrasburgo

La reunión comienza a las 17.30 horas del miércoles 20 de octubre de 2010, bajo la presidencia de José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Presidente de la Delegación.

1. Aprobación del proyecto de orden del día

Se aprueba el orden del día tal como figura en la presente acta.

2. Aprobación del acta de la reunión de

- 28 de septiembre de 2010 PE 432.129v01-00

Se aprueba el acta de la reunión.

3. Comunicaciones del Presidente

El Presidente informa a los Miembros de la Delegación sobre los resultados de la cena debate del Presidente Buzek, los Presidentes de las Delegaciones Interparlamentarias y los Presidentes AFET, INTA y DEVE con la Vicepresidenta de la Comisión y Alta Representante, Baronesa Sra. Asthon, que tuvo lugar el día anterior, martes día 19 de octubre en Estrasburgo.

Interviene: Sr. Luis YÁÑEZ.

4. Programa de Actividades para 2011

El Presidente comunica a los Miembros que, tras su aprobación por esta Delegación en la anterior reunión de 28 de septiembre en Bruselas, el Proyecto de Programa ha sido comunicado a la Conferencia de Presidentes de Delegación del PE y será sometido a la

aprobación de la Mesa Directiva de EuroLat en su reunión de 5 de noviembre en Cuenca (Ecuador) y a continuación a la Conferencia de Presidentes del PE.

5. Trabajo preparatorio de las reuniones de las tres comisiones permanentes de la Asamblea, que se celebrarán en Cuenca (Ecuador) los días 4 y 5 de noviembre de 2011

Se examina en primer lugar el Proyecto conjunto de Programa. Acto seguido, se procede al examen de los Proyectos de Orden del Día para las tres Comisiones permanentes de la Asamblea. En relación con la sustitución y nombramiento del Co - Presidente de la Comisión de Asuntos Económicos, Financieros y Comerciales, el Presidente recuerda a los Miembros que en la Sesión Plenaria del día 17 de mayo de 2010 se ratificó el nombramiento del Sr. Jean-Pierre Audy (PPE, FR) como Miembro de esta Delegación en sustitución de la Sra. Véronique Mathieu (PPE, FR). Informa a los Miembros que el Grupo PPE ha presentado la candidatura del Sr. Audy para el puesto de Co-Presidente de la Comisión de Asuntos Económicos, Financieros y Comerciales de la Asamblea en sustitución de la Sra. Véronique Mathieu. En ausencia del Sr. Audy, el Presidente comunica que se hará llegar a los Miembros, en cuanto se reciba por escrito, la aceptación del Sr. Audy de dicha candidatura y su declaración de haber efectuado la preceptiva declaración de intereses financieros, de modo que, de acuerdo con el Reglamento EuroLat (artículo 3 apartado 2 del Anexo I), la designación propuesta pueda ser ratificada por la citada Comisión permanente con ocasión de su próxima reunión en Cuenca (Ecuador).

Intervienen: Sra. Ulrike LUNACEK, Sr. Gabriel MATO.

6. Trabajo preparatorio de la reunión del Grupo de Trabajo sobre cuestiones relacionadas con la Migración UE-LAC, que se celebrará en Cuenca (Ecuador) el día 4 de noviembre de 2010

El Presidente recuerda a los Miembros que en su reunión de Antigua de 26 y 27 de febrero de 2009, la Mesa Directiva de la Asamblea decidió la puesta en marcha de un Grupo de Trabajo sobre Migración UE-ALC, compuesto por seis representantes de cada componente, y estableció el mandato del Grupo, el cual se reunió por dos veces en Madrid en abril de 2009, en Buenos Aires, en marzo de 2010, y en Sevilla en mayo siguiente. En Sevilla, el Grupo de Trabajo aprobó su proyecto de recomendación, aprobado a continuación por la Mesa y ratificado por la Asamblea en la Sesión Plenaria de 15 de mayo, días antes de la Cumbre UE-ALC de Madrid. Conforme a lo decidido por la Mesa Directiva en Sevilla, corresponde al Grupo de Trabajo evaluar en su próxima reunión de Cuenca las aportaciones de la Cumbre de Madrid y de su Plan de Acción, que hace de la Migración un tema prioritario, y decidir sobre la conveniencia o no de proseguir las actividades del Grupo de Trabajo.

Intervienen: Sr. Agustín DIAZ DE MERA, Sr. Luis YÁÑEZ, Sra. Ulrike LUNACEK, Sra. María MUÑIZ DE URQUIZA, Sr. Willy MEYER, Sra. Izaskun BILBAO, Sra. Ilda FIGUEIREDO

Decisión: Los miembros del componente europeo del Grupo de Trabajo celebrarán una reunión preparatoria la semana próxima en Bruselas con el fin de convenir la posición de dicha componente para las reuniones del Grupo de Trabajo y de la Mesa Directiva que tendrán lugar en Cuenca el día 4 de noviembre próximo.

7. Asuntos Varios

No hay otros asuntos que tratar.

8. Fecha y lugar de la próxima reunión

El presidente anuncia que la próxima reunión ordinaria de la Delegación será comunicada ulteriormente.

La reunión termina a las 18.20 horas.

ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
 ANWESENHEITSLISTE/ΚΟΗΛΟΛΙΓΙΑΤΕ ΝΙΜΕΚΙΡΙ/ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
 LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REGISTRŠ/DALYVIŲ SĄRAŠAS/JELENLĒTI ĪV/
 REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTĂ DE PREZENȚĂ/
 PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/DELTAGARLISTA

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
SALAFRANCA SÁNCHEZ-NEYRA José Ignacio (P), CAPOULAS SANTOS Luis Manuel (1st VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselek/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
<p>PPE (9) COMI Lara, DÍAZ DE MERA GARCÍA CONSUEGRA Agustín, FISAS AYXELA Santiago, HANDZLIK Małgorzata, KRATSA-TSAGAROPOULOU Rodi , LIESE Peter, QUISTHOUDT-ROWOHL Godelieve, SEEBER Richard, SKRZYDLEWSKA Joanna Katarzyna,</p> <p>S&D (5) GLANTE Norbert, MUÑIZ DE URQUIZA María, RAPKAY Bernard, SUSTA Gianluca, YÁÑEZ-BARNUEVO GARCÍA Luis</p> <p>ALDE (4) AYLWARD Liam, BILBAO BARANDICA Izaskun, STERCKX Dirk, WEBER Renate</p> <p>Verts/ALE (1) GREZE Catherine</p> <p>ECR (1) KOŽUŠNÍK Edvard</p> <p>GUE/NGL (2) FIGUEIREDO Ilda, MEYER Willy</p> <p>EFD (0)</p> <p>NI(1) SOSA WAGNER Francisco</p> <p>Se excusaron :</p>
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
ATTARD-MONTALTO John (S&D), MIKOLÁŠIK Miroslav (PPE), PRODI Vittorio (S&D), SPERONI Francesco Enrico (EFD), TEIXEIRO Nuno (PPE), VAIDERE Inese (PPE), VLASÁK Oldřich (ECR)
Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
LUNACEK Ulrike (Verts/ALE), MATO ADROVER Gabriel (PPE), MENENDEZ DEL VALLE Emilio (S&D), PERELLO RODRIGUEZ Andres (S&D), SÁNCHEZ PRESEDO Antolin (S&D), SCHOLZ Helmut (Verts/ALE)

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraksioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi poliitiči/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppenes sekretariat	
PPE-DE S&D ALDE Greens/EFA ECR GUE/NGL EFD NI	Salafranca, Rizza, Orsagova Vallin, Gil de Muro, Salvador Trauffer, Munoa Küppers Cepova Miguel, Rovira Atanasova
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC	Pomes Ruiz Aguiriano
Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteo sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
Fernández Fernández	
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten	
Licop Cabo, Newbury	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Předseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertreterender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselet/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman